



A0 -CL01U

LED Light / Bluetooth® Speaker

- EN** Thanks for purchasing the Cosmic LED.
- FR** Merci d'avoir acheté le Cosmic LED.
- ES** Gracias por comprar el Cosmic LED.
- CS** Děkujeme Vám za zakoupení reproduktoru Cosmic LED.
- DE** Vielen Dank, dass Sie den Cosmic LED gekauft haben.
- NL** Děkujeme Vám za zakoupení reproduktoru Cosmic LED.
- IT** Grazie per l'acquisto di Cosmic LED.
- PT** Obrigado por adquirir o Altifalante Cosmic LED.
- RU** Благодарим за покупку беспроводного светового динамика Cosmic!
- TU** Cosmic LED satın aldığınız için teşekkür ederiz.



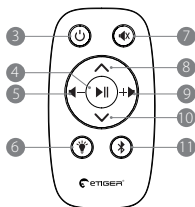
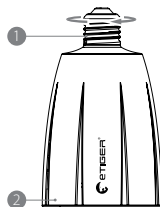
Thanks for purchasing the Cosmic LED.

It's a LED light with a built-in Bluetooth speaker and a RF 2.4 GHz remote control for multidirectional control.

What is in the box?

1x Cosmic LED, 1x Remote control, 2x Adapters (1x B22, 1x E14), 1x Travel bag, 1x Documentation

Structure of the Speaker



1. Standard E27 screw
2. Speaker and LEDs
3. Power
4. Play / Pause
5. Volume Down
6. Light On (100%), 50%, Off
7. Mute
8. Previous Track*
9. Volume UP
10. Next Track*
11. Bluetooth Pairing

*The remote control's functionalities may vary depending on the device model, the firmware, and/or the application.

Speaker Connection

1. Take the speaker, remote control, and documentation out of the packaging.
2. Before installing the Cosmic LED on your lamp system, turn off the lamp (do not use a dimmer switch).
3. Screw the Cosmic LED into the socket, turn the power on, the light will be lit. There are 3 levels of light intensity: On(100%), 50%, Off. The light intensity can be changed with the remote control.
4. Enable Bluetooth connection on your music player (smartphone, tablet, etc.), search for new Bluetooth devices.
5. Select "A0-CL01 Cosmic" in the Bluetooth devices list (make sure the speaker is in pairing mode). When the device status is paired, your device is ready for use.
6. Play music on your audio source and make sure the volume output is activated.
7. Adjust the audio volume up / down to your desired level.

Note

1. If you want to connect to another audio player when the speaker is working, first disconnect it by pressing the Bluetooth pairing button for around 5 seconds. The blue LED starts fast blinking (pairing mode). Then follow up from step 4 above. Two devices cannot be connected simultaneously.
2. The Bi-color light provides various indications (not visible when the light is on-100%).
Fast blinking blue: pairing | Slow blinking red: mute
Blue and red flash alternately: volume is being adjusted
Solid blue: device connected
3. Reset the remote control: Power on the Cosmic LED. Remove the battery from the remote control. Hold "⏮" while inserting the battery in the remote control, and wait for 5 seconds. The remote control reset is now completed. This operation must be completed within 2 minutes after powering on the Cosmic LED.

Specifications

- Input power: 100-240V
- Audio output: 11W mono, 10% THD
- Light intensity: 7.6W LED
- Color temp: warm white 3200K
- LED beam angle: 120 degrees
- Speaker: Zinc
- Max Power consumption: 23 W
- Battery: 1 x CR2025 3 V
- Product dimensions: 85 x 85 x 135mm

Caution

1. Heed all warnings on the product and in the operation instructions.
2. Only use accessories that are recommended by the product manufacturer.
3. Keep the device out of extreme heat and humidity. Do not install it near a heater, stove, or any other source of heat.
4. Do not use the device near water, such as sinks, bathtubs, swimming pools, washing machines, tubs of water, etc.
5. If cleaning is required, use a soft dry cloth. Before cleaning, unplug the device from the electrical source.
6. Do not use the device during storm. Turn the power off to prevent damage to the product due to lightning and power-line surges.
7. Don't open the device to avoid electronic shock. Do not plug the light bulb to a live electrical source.
8. The speaker has a wireless range of up to 10m, but wireless performance may be affected in different operating environments.
9. Place the product stable, as any fall may damage it or cause bodily harm.
10. Do not block any opening on the product. Never push any objects into the openings or slots of the device. Doing so may create electric shock or fire hazard. Maintain some distance around your device to maintain sufficient ventilation.
11. Repair has to be performed by a qualified technician.
12. For lamps carry a weight significantly higher than the replacement product, attention should be drawn to the fact that the increased weight may reduce stability of certain luminaries or lamp holders and may induce impair contact and lamp retention.
13. Risk of swallowing batteries. The remote control contains a button type battery, which can be swallowed. Always keep the battery out of reach of children. If swallowed, the battery can cause serious injury or death. Severe internal burns can occur within two hours of ingestion.
14. Risk of hot surface: the product should not be touched without taking care.



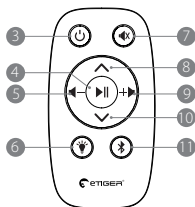
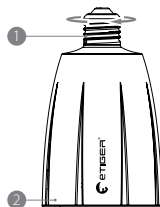
Merci d'avoir acheté la Cosmic LED.

Il s'agit d'une ampoule LED à haut-parleur Bluetooth intégré, muni d'une télécommande sans fil RF 2.4 GHz pour un contrôle multidirectionnel.

Que contient la boîte ?

1x Cosmic LED, 1x Télécommande, 2x Adaptateurs (1x B22, 1x E14), 1x Documentation

Structure du haut-parleur



1. Culot E27 Standard
2. Ampoule LED et haut-parleur
3. Marche / arrêt
4. Lecture / pause
5. Baisser le volume
6. Éclairage : 100% / 50 % / Éteindre
7. Coupure du son
8. Piste précédente*
9. Augmenter le volume
10. Piste suivante*
11. Appairage Bluetooth

*Les fonctionnalités de la télécommande peuvent varier selon le modèle, le firmware et/ou l'application.

Connexion du haut-parleur

1. Sortez le haut-parleur, la télécommande et le guide d'utilisation de l'emballage.
2. Avant d'installer la Cosmic LED sur votre système d'éclairage, éteignez-le (ne pas utiliser de variateur).
3. Vissez la Cosmic LED dans la douille et mettez l'appareil sous tension, la lumière s'allumera. Il existe trois intensités lumineuses : 100%, 50 %, éteinte. Vous pouvez la changer à l'aide de la télécommande.
4. Activez le Bluetooth sur votre lecteur de musique (smartphone, tablette, etc.), cherchez les nouveaux périphériques Bluetooth.
5. Sélectionnez «A0-CL01 Cosmic» dans la liste des périphériques Bluetooth (veillez à ce que le haut-parleur soit en mode d'appairage).
6. Une fois votre appareil connecté, lancez la musique depuis celui-ci et veillez à ce que la sortie du son soit active.
7. Ajustez le volume sonore en fonction du niveau désiré depuis votre appareil mobile ou depuis la télécommande.

Note

1. Si vous souhaitez connecter un autre appareil lorsque le haut-parleur est en marche, commencez par le déconnecter en pressant longuement le bouton d'appairage Bluetooth (environ 5 secondes). Lorsque le voyant lumineux bleu commence à clignoter rapidement (mode d'appairage), suivez à nouveau les étapes à partir du point 4 ci-dessus. Deux appareils ne peuvent pas être connectés simultanément.
2. Un voyant lumineux bicolore donne diverses indications (non visible si ampoule allumée à 100%). Clignotement bleu rapide : appairage | Clignotement rouge lent : coupure du son | Clignotement bleu / rouge par alternance : réglage du volume (+ / -), jusqu'à Min ou Max | Bleu continu : appareil connecté
3. Réinitialisation de la télécommande : démarrez la Cosmic LED. Retirez la pile de la télécommande. Sur la télécommande, maintenez la touche «←» appuyée tout en y insérant la pile, et attendez 5 secondes. La réinitialisation est maintenant effectuée. Cette opération doit être effectuée dans les deux minutes qui suivent le démarrage de la Cosmic LED.

Caractéristiques techniques

- Alimentation : 100-240V
- Sortie audio : 11W mono, 10% THD
- Intensité lumineuse : ampoule LED 7,6W
- Température de la couleur : blanc chaud 3200K
- Angle de diffusion de l'ampoule LED : 120 degrés
- Haut-parleur : 2" (5,1 cm)
- Consommation maximale : 23 W
- Pile : 1x CR2025 3V
- Dimensions du produit : 85 x 85 x 135mm

Avertissements

1. Veuillez lire cette notice et tenir compte de tous les avertissements sur le produit et dans les instructions d'utilisation.
2. N'utilisez que les accessoires recommandés par le fabricant du produit.
3. Conservez l'appareil à l'abri de la chaleur extrême et de l'humidité. Ne l'installez pas à proximité d'un radiateur, d'une cuisinière, ou de toute autre source de chaleur.
4. N'utilisez pas l'appareil près de l'eau, comme les éviers, les baignoires, les piscines, les machines à laver, les baquets, etc.
5. Si nécessaire, nettoyez à l'aide d'un chiffon sec doux. Avant de procéder au nettoyage, débranchez l'appareil de la source électrique.
6. N'utilisez pas l'appareil pendant les orages ; éteignez-le pour éviter de l'endommager en raison des éclairs et des surtensions des lignes électriques.
7. Afin d'éviter un choc électrique : ne pas brancher ou débrancher l'ampoule à une source sous tension. Ne jamais ouvrir l'ampoule.
8. La portée sans fil du haut-parleur est de 10m, mais elle peut varier en fonction des différents environnements d'utilisation.
9. Placez l'appareil sur une surface stable, toute chute pouvant endommager l'ampoule ou provoquer des dommages corporels.
10. Ne couvrez aucune ouverture de l'appareil. N'introduisez aucun objet dans les ouvertures ou les fentes de l'appareil au risque de provoquer un choc électrique ou un risque d'incendie. Maintenez un périmètre libre autour de l'appareil afin de maintenir une ventilation suffisante.
11. Les réparations doivent être effectuées par des techniciens qualifiés.
12. Lorsque les ampoules de remplacement sont plus lourdes que l'ampoule d'origine, l'augmentation de poids peut réduire la stabilité de certains luminaires ou lampadaires et peut provoquer un faux contact et une rétention de la lumière.
13. Risque de choc des piles. La télécommande comporte une pile bouton qui présente des risques de fuite. Maintenez toujours la pile hors de portée des enfants. Toute ingestion de la pile pourrait provoquer des blessures graves ou la mort. Des brûlures internes graves peuvent survenir dans les deux heures suivant l'ingestion.
14. Attention : surface brûlante – le produit ne doit pas être touché sans précaution

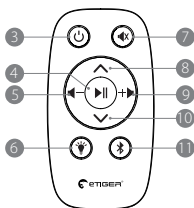
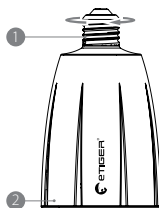


Gracias por comprar el Cosmic LED Bluetooth Speaker.
Es un altavoz por Bluetooth con luz de LED con mando a distancia de RF 2.4G para control multidireccional. ¡Disfrútelo!

¿Qué contiene la caja?

- 1x LED Cosmic
- 1x Mando a distancia
- 1x Manual de instrucciones en varios idiomas

Estructura de altavoz



1. Estándar E27
2. Altavoz y LEDs
3. Botón power
4. Reproducir/Pausa
5. Bajar volumen
6. Luz on, 50% y o
7. Silenciado
8. Pista reciente
9. Subir volumen
10. Siguiente pista
11. Conexión Bluetooth

Conexión de altavoz

1. Saque el altavoz, el mando a distancia, el manual de instrucciones fuera de su paquete.
2. Antes de instalar el altavoz Cosmic en su sistema de lámpara, apague la potencia (no utilice un interruptor externo).
3. Atornille el altavoz Cosmic al enchufe, encienda la electricidad, la luz se encenderá. Hay 3 niveles de intensidad de luz: On (100%), 50%, Off, podrá cambiarlo con el mando a distancia.
4. Active el Bluetooth en su reproductor de música (smartphone, tableta, etc.), para la búsqueda de nuevos dispositivos Bluetooth.
5. Seleccione «A0-CL01 Cosmic» en la lista de dispositivos de Bluetooth (asegúrese de que el altavoz está en modo conexión), cuando el estado del dispositivo aparezca como «emparejado», su dispositivo está listo para el uso.
6. Reproduzca la música en su dispositivo de audio y asegúrese de que la salida de volumen está activada.
7. Ajuste el volumen de la radio más alto o más bajo según su nivel deseado.

Nota

1. Si desea conectarse a otro reproductor de audio mientras el altavoz esté en funcionamiento, primero deberá desconectarlo pulsando el botón de emparejamiento Bluetooth. El LED azul empezará a parpadear rápidamente (modo de emparejamiento), continúe desde el paso 4 indicado arriba.
2. Hay un LED BI-Color para Bluetooth, control de volumen e indicación silenciosa: Azul parpadeante rápido para modo conexión; rojo para el modo silencioso; el azul y el rojo destellarán de forma alterna cuando ajuste el volumen, y se quedará en azul cuando el volumen está en Max o Min.

Especificación

- Potencia de entrada: 100-240V
- Salida de audio: 11W mono, 10%THD
- Intensidad de luz: LED de 7.6W
- Temp. en color: blanco templado 3200k
- Ángulo de haz de LED: 120 grados
- Altavoz: 2 pulg.
- Consumo energético máx.: 23 W
- Batería: 1x CR2025 3 V
- Dimensiones del producto: 85 x 85 x 135 mm

Precaución

1. Haga caso de todas las advertencias en el producto y en las instrucciones de funcionamiento.
2. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante del producto.
3. Mantenga el dispositivo fuera de condiciones extremas de calor y humedad. No lo instale cerca de un radiador, una estufa o cualquier otra fuente de calor.
4. No utilice el dispositivo cerca de agua, como fregaderos, bañeras, piscinas, lavadoras, cubetas de agua, etc.
5. Si se necesita limpieza, utilice un paño seco suave. Antes de limpiarlo, desenchufe el dispositivo de la fuente de alimentación.
6. No utilice el dispositivo durante tormentas, apague la electricidad para evitar el deterioro del producto debido a los rayos y a la sobretensión.
7. No abra el dispositivo para evitar una descarga eléctrica.
8. El altavoz tiene una cobertura inalámbrica de hasta 10M, pero el funcionamiento inalámbrico puede verse afectado en condiciones ambientales de funcionamiento distintas.
9. Coloque el producto sobre una superficie estable, cualquier caída podría dañarlo o provocar daños corporales.
10. No bloquee las ranuras del producto. No introduzca objetos a través de las ranuras o aberturas del dispositivo, si lo hace, podría sufrir una descarga eléctrica o provocar un incendio. Coloque el dispositivo con una distancia suficiente a su alrededor para que tenga buena ventilación.
11. Cualquier reparación debe llevarla a cabo un técnico cualificado.
12. Si las bombillas de recambio tienen un peso mayor que el producto de origen, se deberá prestar atención al hecho de que un aumento en el peso puede reducir la estabilidad de ciertas luminarias o soportes de lámparas y podría provocar la reducción del contacto y la retención de la luz.
13. Riesgo de tragarse las pilas. El mando a distancia contiene pilas de botón que pueden ser tragadas. Mantenga las pilas alejadas de los niños. Si se tragan, pueden provocar daños serios o incluso la muerte. Tras dos horas desde la ingestión, se pueden producir quemaduras internas graves.
14. Riesgo de superficie caliente: el producto no deberá tocarse sin tomar precauciones.

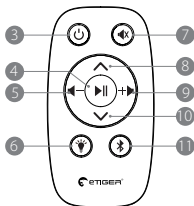
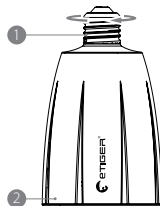


Děkujeme Vám za zakoupení reproduktoru Cosmic LED Bluetooth. Reproductor je vybaven světelnými diodami a dálkovým ovládáním 2.4G RF, které umožňuje ovládání z různých směrů. Užijte si jej!

Co balení obsahuje?

- 1x Cosmic LED
- 1x dálkové ovládání
- 1x návod k použití v několika jazycích

Popis reproduktoru



1. Standard E27
2. Reproductor a diody
3. Vypnout/zapnout
4. Spustit/prerušit
5. Snížení hlasitosti
6. Svetlo zapnuto, 50 %, vypnuto
7. Ztlumit
8. Poslední skladba
9. Zvýšení hlasitosti
10. Další skladba
11. Párování Bluetooth

Zapojení reproduktoru

1. Vytáhněte reproduktor, dálkový ovladač a návod k použití z obalu.
2. Před provedením instalace do systému osvětlení reproduktor Cosmic vypněte (nepoužívejte externí přepínač světla).
3. Našroubujte reproduktor Cosmic do objímky a zapněte jej. Rozsvítí se světlo. K dispozici máte 3 úrovně intenzity světla: Zapnuto (100%), 50% a Vypnuto, které můžete přepínat pomocí dálkového ovládání.
4. Na hudebním přehrávači (smartphone, tablet atd.) aktivujte funkci Bluetooth a spusťte vyhledávání zařízení s Bluetooth.
5. Ze seznamu zařízení s Bluetooth vyberte «AO-CL01 Cosmic» (ujistěte se, že je reproduktor v párovacím režimu), a jakmile proběhne párování zařízení, je Váš reproduktor připraven k použití.
6. Spusťte hudbu na zdroji a ujistěte se, že je aktivní zvuk (hlasitost).
7. Nastavte hlasitost na požadovanou úroveň.

Poznámka

1. Pokud se chcete připojit k jinému audio zdroji, zatímco je reproduktor v provozu, nejprve jej odpojte stisknutím párovacího tlačítka Bluetooth. Modrá dioda začne rychle blikat (párovací režim). Poté pokračujte v postupu počínaje krokem 4.
2. Funkce Bluetooth, intenzita zvuku a tichý režim jsou ovládané pomocí dvou barev: Rychlé blikání ohlašuje párování, červené tichý režim, střídavé blikání modré a červené barvy hlásí nastavení zvuku, a ustálí se na modrou barvu, jakmile je hladina zvuku na Max nebo Min.

Technické vlastnosti

- Vstupní napětí: 100 - 240 V
- Audio výstup: 11W mono, 10 % THD
- Intenzita světla: LED 7,6 W
- Barevná teplota: teplota bílá 3200 K
- Vyzařovací úhel LED: 120 stupňů
- Reproductor: 5 cm (2 palce)
- Max. spotřeba energie: 23 W
- Baterie: 1x CR2025 3 V
- Rozměry výrobku: 85 x 85 x 135 mm

Upozornění

1. Dbejte všech varování na výrobku a v pokynech.
2. Nepoužívejte doplňky, které nejsou doporučeny výrobcem tohoto přístroje.
3. Přístroj nevystavujte příliš vysokým či nízkým teplotám. Neinstalujte jej poblíž topení, trouby ani žádného jiného zdroje tepla.
4. Nepoužívejte tento přístroj v blízkosti vody, např. v blízkosti umyvadla, vany, bazény, pračky atd.
5. K případnému čištění používejte jemný a suchý hadřík. Před čištěním přístroj odpojte ze zdroje napájení.
6. Přístroj nepoužívejte během bouřky. V takovém případě přístroj vypněte, aby nedošlo k jeho poškození bleskem či přepětím na vedení.
7. Přístroj neotvírejte, mohlo by dojít k zásahu elektrickým proudem.
8. Dosah bezdrátového provozu reproduktoru je až 10 m, jeho výkon však může být ovlivněn různými provozními podmínkami a prostředím.
9. Dbejte na stabilní umístění přístroje, jeho pád by mohl způsobit poškození nebo zranění.
10. Otvory přístroje nezakrývejte ani do nich nevsouvajte žádné předměty, aby nedošlo k jeho poškození bleskem či přepětím na vedení.
11. Opravu může provádět pouze kvalifikovaný technik.
12. Jelikož lampy nesou výrazně vyšší hmotnost než náhradní produkt, je třeba vzít v potaz, že zvýšená hmotnost může mít za následek snížení stability některých světelných nebo držáků lamp a způsobit poškození kontaktů a lamp.
13. Riziko spolknutí baterie. Dálkové ovládání obsahuje knoflíkovou baterii, kterou je možno spolknout. Baterii vždy uchovávejte mimo dosah dětí. Její spolknutí může mít za následek vážné zranění nebo smrt. Do dvou hodin od požití musíte dojít k vážným vnitřním popalněním.
14. Pozor na horký povrch: při dotýkání se produktu je třeba postupovat obezřetně.

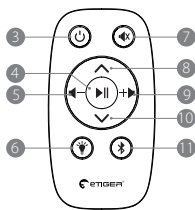
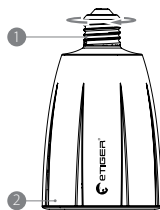


Vielen Dank, dass Sie den kosmischen LED-Bluetooth-Lautsprecher gekauft haben. Es handelt sich um einen Bluetooth-Lautsprecher mit LED-Licht und einer Fernbedienung 2,4 RF für eine multidirektionale Steuerung. Wir wünschen Ihnen viel Spaß damit!

Was ist im Karton?

- 1x Cosmic LED
- 1x Fernbedienung
- 1x Bedienungsanleitung in verschiedenen Sprachen

Struktur des Lautsprechers



1. Standard E27
2. Lautsprecher und LEDs
3. An-/ Ausschalter
4. Wiedergabe/ Pause
5. Wieder Leiser-Taste
6. Licht an, 50 % und aus
7. Stumm Taste
8. Letzter Track
9. Lauter-Taste
10. Nächster Track
11. Bluetooth-Kopplung

Lautsprecher-Verbindung

1. Nehmen Sie den Lautsprecher, die Fernbedienung und die Bedienungsanleitung aus der Verpackung.
2. Bevor Sie den kosmischen Lautsprecher in Ihre Lampe installieren, stellen Sie den Strom ab (verwenden Sie keinen externen Dimmerschalter).
3. Drehen Sie den kosmischen Lautsprecher in die Fassung, stellen Sie den Strom an, das Licht wird angeschaltet. Es gibt drei Lichtintensitäten: An (100 %), Aus (50 %). Sie können Ihre Wahl treffen, indem Sie auf den An-/ Aus-Schalter auf der Fernbedienung drücken.
4. Aktivieren Sie das Bluetooth an Ihrem Musik-Player (Smartphone, Tablet, usw.), suchen Sie nach neuen Bluetooth-Geräten.
5. Wählen Sie «A0-CL01 Cosmic» aus der Bluetooth-Geräteleiste (vergewissern Sie sich, dass der Lautsprecher sich im Kopplungsmodus befindet). Ihr Gerät ist betriebsbereit.
6. Spielen Sie Musik auf Ihrer Audio-Quelle und vergewissern Sie sich, dass der Lautstärkenausgang aktiviert ist.
7. Stellen Sie die Audio-Lautstärke je nach Wunsch lauter/ leiser.

Anmerkung

1. Wenn Sie eine Verbindung zu einem anderen Audio-Player herstellen möchten, während der Lautsprecher angeschaltet ist, trennen Sie zuerst die Verbindung, indem Sie auf die Taste «Bluetooth-Kopplung» drücken. Das blaue LED beginnt, schnell zu blinken (Kopplungsmodus), befolgen Sie dann die obige Anweisung ab Schritt 4.
2. Es gibt eine zweifarbige LED für Bluetooth, Lautstärkensteuerung und eine Anzeige für die Stummstellung. Schnelles Blinken in Blau steht für Kopplung; Blau und Rot blinken abwechselnd, wenn Sie die Lautstärke regeln und es leuchtet durchgehend Blau, wenn die Lautstärke ihr Maximum oder Minimum erreicht hat.

Spezifikation

- Netzeingang: 100-240 V
- Audioausgang: 11 W mono, 10 % THD
- Lichtstärke: 7.6W LED
- Farbtemp.: warmweiß 3.200 k
- LED-Strahlwinkel: 120 Grad
- Lautsprecher: 5,08 cm
- Maximaler Stromverbrauch: 23 W
- Batterie: 1x CR2025 3V
- Produktmaße: 85 x 85 x 135 mm

Warnung

1. Beachten Sie alle Warnhinweise auf dem Produkt und in der Bedienungsanleitung.
2. Verwenden Sie keine Zubehörfälle, die nicht vom Hersteller des Produktes empfohlen werden.
3. Halten Sie das Gerät fern von extremer Hitze und Feuchtigkeit. Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe einer Heizung, eines Ofens oder irgendeiner anderen Wärmequelle.
4. Nutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasserstellen, wie z.B. Waschbecken, Badewannen, Schwimmbädern, Waschmaschinen, Wasseireimern, usw.
5. Verwenden Sie beim Reinigen ein trockenes Tuch. Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung von der Stromversorgung.
6. Nutzen Sie das Gerät nicht bei Gewitter, schalten Sie den Strom ab, um durch Blitzschlag oder Stromstoß verursachte Schäden am Produkt zu vermeiden.
7. Öffnen Sie das Gerät nicht, um Elektroschocks zu vermeiden.
8. Der Lautsprecher hat eine Funkreichweite von bis zum 10 Metern; jedoch kann die drahtlose Leistung in verschiedenen Betriebsumfeldern beeinträchtigt werden.
9. Bringen Sie das Produkt fest an, da es durch Herunterfallen beschädigt werden oder Verletzungen verursachen könnte.
10. Blockieren Sie keine Öffnungen am Produkt. Schieben Sie keine Gegenstände in die Öffnungen oder Schlitze des Geräts. Dies könnte zu einem Elektroschock führen oder eine Brandgefahr darstellen. Halten Sie um Ihr Gerät einen gewissen Abstand frei, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
11. Reparaturen dürfen nur von geschulten Technikern durchgeführt werden.
12. Da Lampen ein wesentlich höheres Gewicht tragen als das Austauschprodukt, sollte darauf geachtet werden, dass ein höheres Gewicht die Stabilität bestimmter Leuchtkörper oder Lampenhalterungen verringern kann. Hierdurch kann der Kontakt beeinträchtigt und die Befestigung der Lampe gelockert werden.
13. Gefahr des Verschluckens von Batterien. Die Fernbedienung beinhaltet eine Knopfzelle, die verschluckt werden kann. Bewahren Sie die Batterie stets außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Wenn diese verschluckt werden sollte, kann dies zu schwerwiegenden Verletzungen oder zum Tod führen. Innerhalb von zwei Stunden nach dem Verschlucken kann es zu schweren inneren Verbrennungen kommen.
14. Gefahr einer heißen Oberfläche: Das Produkt sollte nur vorsichtig berührt werden.

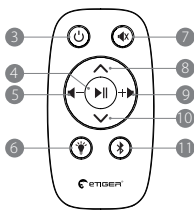
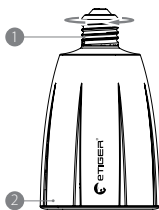


Bedankt voor de aankoop van uw Cosmic LED Bluetooth Speaker.
Een Bluetooth luidspreker met ingebouwd LED-licht en met 2.4G RF
multidirectionele afstandsbediening. Veel plezier ermee!

Inhoud van de verpakking?

- 1x Cosmic LED
- 1x afstandsbediening
- 1x Handleiding in verschillende talen

Opbouw van de luidspreker



- 1. Standaard E27
- 2. Luidspreker en LED's
- 3. AAN/UIT-knop
- 4. Weergave/Pauze
- 5. Volume verlagen
- 6. LED-licht AAN-50%-UIT
- 7. Geluid dempen
- 8. Vorige track
- 9. Volume verhogen
- 10. Volgende track
- 11. Bluetooth koppelen

Aansluiten van de luidspreker

- 1. Neem de luidspreker, de afstandsbediening en de handleiding uit de verpakking.
- 2. Schakel eerst de stroom uit en installeer dan pas de Cosmic speaker in uw lampstysteem; gebruik geen externe dimmer.
- 3. Schroef de Cosmic speaker in de lampfitting en schakel de stroom in. Het licht is "AAN". Er zijn 3 posities: "AAN" (100%), 50% en "UIT". U kunt dit met de afstandsbediening instellen.
- 4. Activeer Bluetooth op uw muziekspeler (smartphone, tablet, enz.) en start «zoeken naar nieuwe Bluetooth-apparaten».
- 5. Selecteer «A0-CL01 Cosmic» in de lijst van Bluetooth-apparaten (let hierbij op dat de speaker in de modus «koppelen» staat), als het apparaat gekoppeld is, dan is het klaar voor gebruik.
- 6. Speel muziek af vanaf de muziekbron en zorg ervoor dat het volume open staat.
- 7. Regel het volume van de weergave op het gewenste niveau met de +/- toetsen.

Opmerking

- 1. Als u een verbinding wilt maken met een andere muziekspeler terwijl de luidspreker speelt, koppel hem dan eerst los door de indrukken van de knop Bluetooth koppelen. Het blauwe LED-lichtje begint snel te knipperen (koppelingsmodus). Volg dan de stappen zoals hierboven beschreven vanaf punt 4.
- 2. Twee kleuren ledlampjes geven een indicatie van de Bluetooth modus en van het volume: snel knipperen geeft de koppelingsmodus aan; rood betekent volume "UIT"; afwisselend blauw en rood is te zien wanneer u het volume aanpast en blijvend blauw geeft max. of min. volume aan.

Specificaties

- Stroomvoorziening: 100-240V
- Audio uitgangsvermogen: 11 W mono, 10% THV
- Lichtsterkte LED's: 7.6W
- Kleurtemperatuur: warm wit 3200K
- LED stralingshoek: 120 graden
- Luidsprekerdiameter: 5 cm (2 inch)
- Max. stroomverbruik: 23 W
- Batterij: 1x CR2025 3 V
- Afmetingen van het product: 85 x 85 x 135 mm

Let op

- 1. Let op alle waarschuwingen bij dit product en de richtlijnen voor gebruik.
- 2. Gebruik geen accessoires die niet door de fabrikant zijn aanbevolen.
- 3. Vermijd gebruik in omgevingen met extreem hoge temperatuur en luchtvochtigheid. Installeer het niet bij een kachel, fornuis of eender welke andere warmtebron.
- 4. Niet gebruiken in de buurt van water, zoals bij gootstenen, spoelbakken, badkuipen, zwembaden, wasmachines, enz.
- 5. Altijd reinigen met een zachte droge doek. Vóór het reinigen moet u het apparaat uit het stopcontact verwijderen.
- 6. Niet gebruiken tijdens een onweer. Zet het apparaat uit tijdens onweer met bliksem zodat het niet beschadigd raakt door blikseminslag of plotsse stroompieken.
- 7. Het apparaat niet openen om elektrische schok te vermijden.
- 8. De luidspreker is draadloos te besturen tot maximum 10 m. Dit kan afhankelijk zijn van de omgeving.
- 9. Plaats het apparaat op een stabiele ondergrond. Als het omvalt kan het schade of lichamelijk letsel veroorzaken.
- 10. Zorg ervoor dat geen enkele opening van het product is afgedekt. Duw nooit voorwerpen in de openingen of gleeven van het apparaat. Hierdoor kan elektrische schok of brand ontstaan. Bewaar rond het apparaat voldoende afstand voor de nodige ventilatie.
- 11. Reparatie moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde technicus.
- 12. Let op bij lampen die merkbaar meer wegen dan de lamp die normaal als vervanging dient. De stabiliteit van bepaalde armaturen en lamphouders kan hierdoor minder worden en/of leiden tot verminderd contact en stabiele bevestiging van de lamp.
- 13. Gevaar voor inslikken van batterijen. De afstandsbediening bevat een knoopcelbatterij, een klein batterijtype dat kan worden ingeslikt. Hou de batterij buiten het bereik van kinderen. Bij inslikken kan de batterij ernstig letsel of de dood veroorzaken. Ernstige inwendige brandwonden kunnen optreden binnen twee uur na inname.
- 14. Gevaar voor grote warmteontwikkeling: wees voorzichtig bij het aanraken van het product.

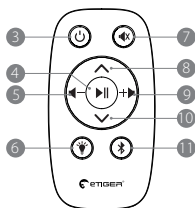
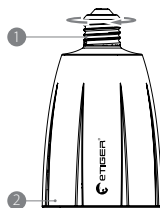


Grazie per l'acquisto di Cosmic LED Bluetooth Speaker.
È un altoparlante Bluetooth con luce LED e con telecomando a radiofrequenza 2.4G per il controllo multidirezionale. Buon divertimento!

Che contiene la scatola?

- 1x Cosmic LED
- 1x Telecomando
- 1x Manuale di istruzioni in diverse lingue

Struttura dell'altoparlante



- 1. E27 standard
- 2. Altoparlante e LED
- 3. Pulsante di alimentazione
- 4. Riproduci/Pausa
- 5. Volume giù
- 6. Luce accesa, 50% e spenta
- 7. Muto
- 8. Ultimo brano
- 9. Volume su
- 10. Brano successivo
- 11. Accoppiamento Bluetooth

Collegamento dell'altoparlante

1. Tirare fuori dalla scatola l'altoparlante, il telecomando e il manuale di istruzioni.
2. Prima di installare Cosmic speaker nel portalampada, staccare la spina (non utilizzare un interruttore dimmer esterno).
3. Avvitare Cosmic speaker nel portalampada, accendere l'alimentazione: la luce si accenderà. Ci sono 3 livelli di intensità della luce: accesa (100%), 50%, spenta, che è possibile modificare con il telecomando.
4. Attivare la funzione Bluetooth sul lettore musicale (smartphone, tablet, ecc.) e avviare la ricerca di nuovi dispositivi Bluetooth.
5. Selezionare «A0-CL01 Cosmic» nella lista dei dispositivi Bluetooth (assicurarsi che l'altoparlante sia in modalità di accoppiamento). Quando lo stato dei dispositivi è accoppiato, il dispositivo è pronto per l'uso.
6. Riprodurre la musica sulla fonte audio e assicurarsi che l'uscita del volume sia attiva.
7. Regolare il volume su/giù al livello desiderato.

Nota

1. Se si desidera connettersi a un altro lettore audio quando l'altoparlante è in funzione, scollegare prima premendo il pulsante di accoppiamento Bluetooth. Il LED blu inizia a lampeggiare velocemente (modalità di accoppiamento), quindi seguire le istruzioni dal punto 4 di cui sopra.
2. C'è il LED bicolore per Bluetooth, controllo del volume e indicazione di muto: blu lampeggiante veloce per l'accoppiamento; rosso per il muto; blu e rosso lampeggiano alternativamente quando si regola il volume e diventano blu fisso quando il volume è al massimo o al minimo.

Specifiche

- Potenza di ingresso: 100-240V
- Uscita audio: 11W mono, 10% THD
- Intensità della luce: LED 7.6W
- Temperatura di colore: bianco caldo 3200K
- Angolo del fascio di luce LED: 120 gradi
- Altoparlante: 2 pollici (5 cm)
- Consumo energetico max: 23 W
- Batteria: 1x CR2025 3 V
- Dimensione del prodotto: 85 x 85 x 135 mm

Attenzione

1. Osservare tutte le avvertenze sul prodotto e nelle istruzioni di funzionamento.
2. Non utilizzare accessori non consigliati dal fabbricante del prodotto.
3. Non esporre il dispositivo a temperature molto calde e all'umidità. Non installare nelle vicinanze di caloriferi, fornelli o qualsiasi altra fonte di calore.
4. Non utilizzare il dispositivo in prossimità di acqua, come ad esempio lavandini, vasche da bagno, piscine, lavatrici, vasche d'acqua, ecc.
5. Se è necessaria la pulizia, utilizzare un panno morbido e asciutto. Prima della pulizia, scollegare il dispositivo dalla presa elettrica.
6. Non utilizzare il dispositivo durante un temporale, disattivare l'alimentazione per prevenire danni al prodotto derivanti da fulmini e sovratensioni sulla linea elettrica.
7. Non aprire il dispositivo per evitare scosse elettriche.
8. L'altoparlante ha una portata wireless fino a 10m, ma le prestazioni wireless possono essere influenzate da ambienti operativi diversi.
9. Posizionare il prodotto in modo stabile, perché ogni caduta potrebbe danneggiarlo o causare danni fisici.
10. Non bloccare alcuna apertura sul prodotto. Non inserire alcun oggetto nelle aperture o fessure del dispositivo. Ciò potrebbe provocare scosse elettriche o pericolo di incendio. Mantenere una certa distanza intorno al dispositivo per garantire una ventilazione sufficiente.
11. La riparazione deve essere eseguita da un tecnico qualificato.
12. Se la lampada sostitutiva pesa di più della lampada originale, si richiama l'attenzione sul fatto che l'aumento di peso può ridurre la stabilità di alcuni lampadari o portalampada e può danneggiare il contatto e il sostegno della lampada.
13. Rischio di ingoiare le batterie. Il telecomando contiene una batteria a bottone, che potrebbe essere ingoiata. Tenere sempre la batteria fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione, la batteria può provocare lesioni gravi o mortali. Gravi ustioni interne possono verificarsi entro due ore dall'ingestione.
14. Pericolo di superficie calda: il prodotto non deve essere toccato senza precauzioni.

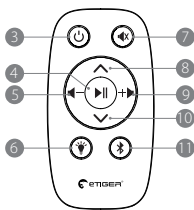
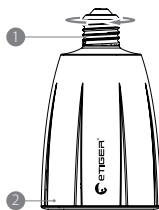


Obrigado por adquirir o Altifalante Bluetooth LED Cosmic.
É um altifalante Bluetooth com luz LED com um telecomando de rádio-frequência de 2,4 G para controlo multidireccional. Desfrute!

Conteúdo da embalagem

- 1x Cosmic LED
- 1x Telecomando
- 1x Manual de instruções em vários idiomas

Estrutura do altifalante



1. E27 padrão
2. Altifalante e LEDs
3. Botão de alimentação
4. Reproduzir/colocar em pausa
5. Diminuir volume
6. Ligar, colocar a 50% e desligar a luz
7. Silenciar
8. Faixa anterior
9. Aumentar volume
10. Faixa seguinte
11. Emparelhamento Bluetooth

Ligação do altifalante

1. Retire o altifalante, telecomando e manual de instruções da embalagem.
2. Antes de instalar o altifalante Cosmic no sistema de lâmpadas, desligue a alimentação (não utilize um interruptor regulador da intensidade da luz externo).
3. Aparente o altifalante Cosmic na tomada, ligue a alimentação e a luz acender-se-á. Existem 3 níveis de intensidade da luz: Ligada (100%), 50% e Desligada, podendo alterar através do telecomando.
4. Active o Bluetooth no leitor de música (smartphone, tablet, etc.), procure novos dispositivos Bluetooth.
5. Selecione «A0-CL01 Cosmic» na lista de dispositivos Bluetooth (certifique-se de que o altifalante está no modo de emparelhamento), quando o estado dos dispositivos for emparelhado, o dispositivo está pronto a utilizar.
6. Reproduza música na fonte de áudio e certifique-se de que a saída de volume está activada.
7. Aumente/diminua o volume de áudio até ao nível pretendido.

Nota

1. Se quiser estabelecer ligação a outro leitor de áudio, quando o altifalante está a funcionar, primeiro desligue-o ao pressionar o botão de emparelhamento. O LED azul começa a piscar rapidamente (modo de emparelhamento). Continue a partir do passo 4 acima descrito.
2. Existe um LED bicolor para indicação de Bluetooth, controlo do volume e desactivação do som: A piscar rapidamente uma luz azul para emparelhamento; vermelha para desactivação do som; A luz azul e vermelha piscam alternadamente quando ajusta o volume e fica azul fixa quando o volume está no máximo ou no mínimo.

Especificações

- Alimentação de entrada: 100-240 V
- Saída de áudio: monofásica de 11 W, 10% rosca
- Intensidade da luz: LED de 7.6W
- Temperatura da cor: branco quente 3200K
- Ângulo do feixe do LED: 120 graus
- Altifalante: 2 polegadas
- Consumo máx. de energia: 23 W
- Bateria: 1x CR2025 3 V
- Dimensões do produto: 85 x 85 x 135 mm

Cuidado

1. Cumpra com todos os avisos sobre o produto nas instruções de funcionamento.
2. Não utilize acessórios que não sejam recomendados pelo fabricante do produto.
3. Mantenha o dispositivo afastado de calor e humidade extremos. Não o coloque perto de aquecedores, fornos ou qualquer outra fonte de calor.
4. Não utilize o dispositivo próximo de, por exemplo, banheiras, lavatórios, piscinas, máquinas de lavar, condutas de água, etc.
5. Se for necessário limpá-lo, utilize um pano seco suave. Antes de limpar, desligue o dispositivo da fonte elétrica.
6. Não utilize o dispositivo durante tempestades elétricas e desligue a alimentação para evitar danos no produto devido a trovoadas ou oscilações de corrente.
7. Não abra o dispositivo para evitar choques eléctricos.
8. O altifalante possui um alcance sem fios até 10 metros, mas o desempenho sem fios pode ser afectado num ambiente de funcionamento diferente.
9. Poupe o produto de forma estável, pois qualquer queda pode danificá-lo ou provocar danos físicos.
10. Não bloqueie nenhuma abertura do produto. Nunca insira nenhum objeto nas aberturas ou ranhuras do dispositivo. Se o fizer, pode provocar choques eléctricos ou risco de incêndio. Mantenha alguma distância à volta do seu dispositivo para garantir uma ventilação suficiente.
11. As reparações devem ser feitas por um técnico qualificado.
12. Para lâmpadas que têm um peso significativamente superior ao do produto de substituição, convém chamar a atenção para o facto de que o aumento de peso pode reduzir a estabilidade de alguns luminaires ou suportes para lâmpadas e pode comprometer o contato eléctrico, o encaixe da lâmpada e provocar sobreaquecimento.
13. Risco de engolir as pilhas. O telecomando contém uma pilha tipo botão, que pode ser engolida. Mantenha sempre a pilha fora do alcance das crianças. Em caso de ingestão, a pilha pode causar ferimentos graves ou até a morte. Graves queimaduras internas podem ocorrer dentro de duas horas após a ingestão.
14. Risco de superfície quente: o produto não deve ser manuseado sem precauções.

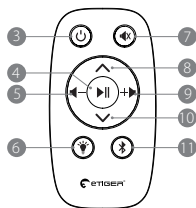
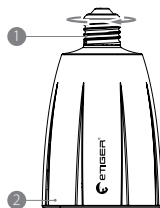


Благодарим за покупку беспроводного светового динамика Cosmic! Cosmic – Bluetooth динамик со светоизлучающим диодом с пультом дистанционного радиоуправления 2,4 ГГц для разнонаправленных регулировок. Наслаждайтесь музыкой!

Комплектация

- 1 Cosmic LED
- 1 пульт дистанционного управления
- 1 многоязычная инструкция.

Устройство динамика



- 1. Стандартный цоколь E27
- 2. Динамик и светодиоды
- 3. AAN/UIT-knop
- 4. Вкл / Выкл
- 5. Громкость -
- 6. Свет: Вкл / Выкл / 50%
- 7. Отключение звука
- 8. Предыдущая
- 9. Громкость +
- 10. Следующая
- 11. Подключение Bluetooth

Подключение динамика

- 1. Вывести из упаковки динамик, пульт дистанционного управления и инструкцию.
- 2. Перед установкой динамика Cosmic в патрон выключить питание (не пользоваться внешним выключателем света).
- 3. Ввинтить динамик Cosmic в патрон, и включить его. Загорается свет. Динамик имеет три режима освещения: 100%, 50% и Выкл. Режимы освещения меняются с пульта дистанционного управления.
- 4. Включить Bluetooth на плеере (смартфоне, планшете ПК и пр.) и запустить поиск устройств Bluetooth.
- 5. В списке найденных устройств выбрать «A0-CL01 Cosmic» (динамик должен быть в режиме подключения). Когда статус устройств становится «подключен», динамик готов к работе.
- 6. Включить музыку на плеере и проверить выход звука.
- 7. Настроить громкость на нужный уровень.

Примечание

- 1. Чтобы подключить другой плеер во время работы динамика, нажать кнопку подключения Bluetooth, чтобы отключить динамик. Синий СИД начинает быстро мигать (режим подключения). Далее следовать инструкциям выше, начиная с пятого пункта.
- 2. Двухцветный СИД показывает режимы Bluetooth и регулировки громкости. В режиме подключения Bluetooth СИД быстро мигает синим цветом. При отключении звука он горит красным цветом. При регулировке громкости СИД поочередно горит красным и синим цветом. При достижении максимальной или минимальной громкости СИД постоянно горит синим цветом.

Характеристики

- Питание: 100 - 240 В
- Мощность: 11 Вт, полный коэффициент гармоник 10 %
- Освещение: СИД 7,6 Вт
- Цветовая температура: 3 200 К, теплый белый свет
- Угол луча СИД: 120°
- Диаметр динамика: 5 см
- Максимальное энергопотребление: 23 Вт
- Аккумулятор: 1x CR2025 3В
- Габариты: 85 x 85 x 135 мм

Внимание!

- 1. Внимательно изучите все предупреждения на динамике и в инструкции.
- 2. Пользоваться только рекомендованными изготовителем принадлежностями.
- 3. Держать динамик подальше от сильных источников тепла и влаги. Не устанавливать его рядом с нагревательными, печами и прочими источниками тепла.
- 4. Не пользоваться динамиком рядом с водой: например, рядом с раковинами, ванными, бассейнами, стиральными машинами, резервуарами воды и пр.
- 5. При необходимости чистить динамик сухой мягкой тряпкой. Перед чисткой отключить его от сети.
- 6. Во время грозы динамик следует выключать во избежание порчи от молнии и перепадов напряжения в сети.
- 7. Во избежание электронного разряда не разбирать динамик.
- 8. Дальность действия беспроводной связи с пультом дистанционного управления – 10 метров. Она может меняться в зависимости от среды.
- 9. Следить за устойчивостью динамика. При падении динамик может повредиться или причинить телесные повреждения.
- 10. Не закрывать отверстия в динамике. Не загромождать в отверстия и пазы динамика никаких предметов. В противном случае это может привести к удару током или пожару. Оставлять свободное место вокруг динамика для необходимой вентиляции.
- 11. Ремонт может выполнять только квалифицированный техник.
- 12. При замене СИД следить за его весом. Слишком тяжелый СИД может нарушить контакт и вызвать перегрев.
- 13. Риск пропалывания аккумуляторов. Пульт дистанционного управления работает на маленьком «угловичном» аккумуляторе. Держать аккумулятор подальше от детей. Проглатывание аккумулятора может повлечь серьезный ущерб и даже смерть. Через два часа после проглатывания аккумулятора могут появиться серьезные ожоги.
- 14. Риск раскаленных поверхностей: к динамiku следует прикасаться с большой осторожностью.

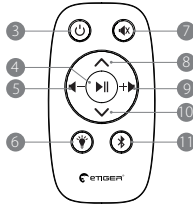


Cosmic LED Bluetooth Hoparlörü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Bu ürün, çok yönlü kontrol sağlamak için 2,4G RF uzaktan kumanda içeren LED ışıklı bir Bluetooth hoparlördür. Keyifle kullanmanızı dileriz!

Kutunun İçinçelikler

- 1x Cosmic LED
- 1x Uzaktan kumanda
- 1x Farklı dillerde Kullanım Kılavuzu

Hoparlörün yapısı



1. Standart E27
2. Hoparlör ve LED'ler
3. Güç düğmesi
4. Oynat/durdur
5. Ses kısma
6. Işık açık, %50 ve kapalı
7. Sessiz
8. Son parça
9. Ses açma
10. Sonraki parça
11. Bluetooth eşleme

Hoparlör bağlantısı

1. Hoparlör, uzaktan kumanda ve kullanım kılavuzunu ambalajından çıkarın ve.
2. Cosmic hoparlörü lamba sisteminize yerleştirmeden önce, gücü kapatın (harici karartma ayarlı anahtar kullanmayın).
3. Cosmic hoparlörü prize takın, gücü açın, hoparlörün ışığı yanar. Üç ışık yoğunluğu düzeyi bulunur: Açık (%100), %50, Kapalı, düzeyleri uzaktan kumandayı kullanarak değiştirebilirsiniz.
4. Müzik çalınızdaki (akıllı telefon, tablet bilgisayar vb.) Bluetooth uygulamasını etkinleştirin, yeni Bluetooth cihazı arayın.
5. Bluetooth cihazlar listesinden «A0-CL01 Cosmic» i seçin (hoparlörün eşleme modunda olduğundan emin olun), cihazların durumu eşleştirdiğinde, cihazınız kullanıma hazır olur.
6. Ses kaynağında müzik çalın ve ses çıkışını etkinleştirilmiş olduğundan emin olun.
7. Ses yüksekliğini istediğiniz düzeye göre yukarıya/aşağıya doğru ayarlayın.

Not

1. Hoparlör çalışırken başka bir ses çalara bağlamak isterseniz, önce Bluetooth eşleme düğmesine basarak bağlantısını kesin. Mavi LED hızlı bir şekilde yanıp sönmeye başlar (eşleme modu), ardından 4. adımdan itibaren talimatları tekrarlayın.
2. Bluetooth, ses kontrolü ve sessiz göstergesi için iki renkli LED ışığı bulunur: Eşleştirme için hızlı bir şekilde yanıp sönen mavi renk, sessiz için kırmızı renk, ses ayan yaparken kırmızı ve mavi renk göstergeleri sırayla yanıp söner ve ses Maksimum veya Minimum olarak ayarlandığında mavi renkte sabit kalır.

Teknik Özellikler

- Giriş gücü: 100-240V
- Ses çıkışı: 11W mono, %10 THD
- Işık yoğunluğu: 7.6W LED
- Renk sıcaklığı: sıcak beyaz 3200K
- LED demet açısı: 120 derece
- Hoparlör: 2 inç
- Maks. Güç tüketimi: 23 W-
- Pil: 1x CR2025 3 V
- Ürün boyutları: 85 x 85 x 135mm

Uyarı

1. Ürün üzerinde bulunan ve çalışma talimatlarında belirtilen tüm uyarıları dikkate alın.
2. Ürün üreticisi tarafından önerilmeyen aksesuarları kullanmayın.
3. Cihaz aşırı sıcak ve nemden uzak tutun. Cihaz bir ocak, fırın veya herhangi bir diğer ısı kaynağının yakınına yerleştirmeyin.
4. Cihaz lavabo, küvet, yüzme havuzu, çamaşır makinesi, leğen gibi su bulunan yerlerin yakınında kullanmayın.
5. Temizlik yapılması gerekiyorsa, yumuşak ve kuru bir bez kullanın. Temizlemeden önce, cihazı elektrik kaynağından çıkarın.
6. Cihaz şimşek fırtınası sırasında kullanmayın, şimşek düşmesi veya elektrik hattında meydana gelen dalgalanmalar nedeniyle cihazın zarar görmemesi için, cihazı kapatın.
7. Elektrik çarpmasından kaçınmak için cihazı açmayın.
8. Hoparlör 10M'ye kadar kablosuz mesafeye sahiptir, ancak kablosuz performansı farklı çalışma ortamlarında etkilenebilir.
9. Düşmesi durumunda cihaz zarar görebileceğinden veya gövdesi hasar görebileceğinden, ürünü sabit bir yüzeye yerleştirin.
10. Ürün üzerindeki açık kısımları herhangi bir şeyle tıkmayın. Cihazın açık kısımlarına veya yuvalarına herhangi bir cisim yerleştirmeyin. Bunu yapmanız kısa süre sonra cihazın çalışmasını etkileyebilir. Yeterli havalandırmanın sağlanması için cihazınızın etrafında belirli oranda boşluk bırakın.
11. Onarım işleri yetkili bir teknisyen tarafından gerçekleştirilmelidir.
12. Değiştirilen ampul orijinal ampule kıyasla daha yüksek ağırlığa sahip olduğunda, ağırlıktaki artışın bazı armatürlerin veya lamba duylarının stabilitesini azaltabileceği, temasta yetersizliğe ve ampulün tutulmasına neden olabileceği göz önünde bulundurulmalıdır.
13. Pili yutulması riski. Uzaktan kumanda, yutulma riski taşıyan, düğme türü pil içerir. Pili her zaman çocukların erişebileceği yerlerin dışında tutun. Yutulma durumunda, pil ciddi yaralanmalara veya ölüme neden olabilir. Yutulması durumunda iki saat içerisinde ciddi iç organ yaralanma meydana gelebilir.
14. Sıcak yüzey riski: Ürüne önlem almadan dokunulmaması gereklidir.

EN



This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European Directive 2002/96/EC in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment.

For further information, please contact your local or regional authorities.

Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances.



This product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. The declaration of conformity may be consulted at Etiger website www.etiger.com, 'DOWNLOAD' in the menu bar.



This product was designed and manufactured in compliance with Directive 2002/95/EC of the European Parliament and of the Council on the restriction of use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS Directive - Rohs) and is deemed to comply with the maximum concentration values set by the European Technical Adaptation Committee (TAC).

FCC Radio Frequency Interference Requirements

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna
- Increase the separation between the equipment and receiver
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Radio Transmitters (Part 15)

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC RF Exposure Guidelines

Safety Information

Reducing RF Exposure - Use Properly

Only operate the device in accordance with the instructions supplied.

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. In order to avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna shall not be less than 20cm (8 inches) during normal operation.

FCC ID: 2AAUHA0-CL01

Product designed in France, assembled and made in China.

Before using the product, make sure your device is equipped with the Bluetooth technology. Refer to your device manual and contact your device manufacturer in case of connection failure.

The remote control's functionalities may vary depending on the device model, the firmware, and/or the application.

FR



Ce produit porte le symbole du tri sélectif pour les équipements électriques et électroniques (DEEE). Cela signifie qu'il doit être traité conformément à la Directive européenne 2002/96/EC afin d'être recyclé ou démantelé pour minimiser son impact sur l'environnement. Pour des plus amples informations, veuillez contacter les autorités locales ou régionales.

Les produits électroniques qui ne font pas l'objet d'un tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.



Ce produit satisfait aux exigences fondamentales et autres conditions pertinentes de la Directive 1999/5/EC. La déclaration de conformité est disponible sur le site Web d'Etiger, à l'adresse www.etiger.com, dans la barre de menu « DOWNLOAD ».



Ce produit a été conçu et fabriqué en conformité avec la Directive 2002/95/EC du Parlement européen et du Conseil relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (Directive RoHS) et est déclaré satisfaisant aux valeurs de concentration maximum définies par le Comité technique d'adaptation (European Technical Adaptation Committee - TAC) européen.

Produit conçu en France, assemblé et fabriqué en Chine.

ES



Este producto incorpora el símbolo de recogida selectiva de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE). Esto significa que debe ser tratado de conformidad con la Directiva europea 2002/96/EC para su reciclaje o desmantelamiento, así como para reducir de este modo su impacto sobre el medioambiente. Para más información, no dude en contactar con las autoridades locales o regionales. Los productos electrónicos no incluidos en el procedimiento de recogida selectiva son potencialmente peligrosos para el medioambiente y la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas.



Este producto cumple con los requisitos fundamentales y otras condiciones relevantes de la Directiva 1999/5/EC. Si desea consultar la declaración de conformidad, visite el sitio web de Etiger, www.etiger.com, en el apartado "DOWNLOAD" de la barra de menú.



Este producto ha sido diseñado y fabricado de conformidad con la Directiva 2002/95/EC del Parlamento europeo y del Consejo en lo relativo a la limitación del uso de ciertas sustancias peligrosas en los equipos eléctricos y electrónicos (Directiva RoHS). Asimismo, este producto ha sido considerado satisfactorio en cuanto a los valores de concentración máxima definidos por el Comité de Adaptación Técnica (European Technical Adaptation Committee - TAC) europeo.

Diseñado en Francia. Ensamblado y fabricado en China.

CS



Tento výrobek je označen symbolem pro selektivní sběr odpadních elektrických a elektronických zařízení (OEEZ). To znamená, že s tímto výrobkem musí být nakládáno v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES a je nutné jej recyklovat a demontovat tak, aby byl dopad na životní prostředí co nejmenší. Více informací Vám poskytnou místní a regionální orgány. Elektronické výrobky, jejichž likvidace není provedena v rámci selektivního sběru odpadu, jsou potenciálně nebezpečné pro životní prostředí a lidské zdraví z důvodu přítomnosti nebezpečných látek.



Výrobek je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/EC. Prohlášení o shodě je k dispozici na webových stránkách Etiger: www.etiger.com, v řádku nabídek, "DOWNLOAD".



Tento výrobek byl navržen a vyroben v souladu se směrnicí 2002/95/ES Evropského parlamentu a Rady o omezení používání některých nebezpečných látek elektrických a elektronických zařízeních (směrnice RoHS) a splňuje maximální hodnoty koncentrace stanovené Evropským výborem pro technické přizpůsobení (European Technical Adaptation Committee - TAC).

Výrobek byl navržen ve Francii, sestaven a vyroben v Číně.

DE



Dieses Produkt trägt das Entsorgungssymbol für Elektromüll und elektronische Geräte (WEEE). Dies bedeutet, dass das Produkt gemäß der europäischen Richtlinie 2002/96/EC bedient werden muss, damit es so recycelt oder auseinandergenommen wird, um die Einflüsse auf die Umwelt zu minimieren. Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte Ihre lokalen oder regionalen Behörden. Elektronische Produkte, die vom Entsorgungsverfahren ausgeschlossen sind, stellen möglicherweise, durch das Vorhandensein gefährlicher Substanzen, eine Gefahr für die Umwelt und die Gesundheit dar.



Dieses Produkt entspricht den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EC. Die Konformitätserklärung kann auf der Etiger-Website: www.etiger.com nachgelesen und in der Menüleiste unter „DOWNLOAD“ heruntergeladen werden.



Dieses Produkt wurde im Einklang mit der Richtlinie 2002/95/EC des Europäischen Parlaments und des Rates über die Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten entworfen und hergestellt (RoHS-Richtlinie) und erfüllt die höchsten Konzentrationswerte, die von Ausschuss für die Angleichung des technischen Fortschritts (European Technical Adaptation Committee - TAC) festgesetzt wurden.

Das Produkt wurde in Frankreich entworfen und in China zusammengebaut und hergestellt.

NL



Dit product draagt het logo voor het selectief verwijderen van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA). Dit betekent dat dit product moet worden behandeld volgens de Europese richtlijn 2002/96/EC voor het recyclen of ontmantelen ervan om zo min mogelijk het milieu te belasten. Raadpleeg de lokale of regionale overheidsdiensten hierover voor meer informatie. Elektronische producten die niet selectief worden verwijderd zijn mogelijk gevaarlijk voor het milieu of de gezondheid omdat ze schadelijke stoffen bevatten.



Dit product voldoet aan de minimum vereisten en andere bepalingen van de Richtlijn 1999/5/EC. U kunt de conformiteitsverklaring raadplegen via de website van Etiger: www.etiger.com, "DOWNLOAD" in de menubalk.



Dit product is ontworpen en gefabriceerd in overeenstemming met de richtlijn 2002/95/EC van het Europese Parlement en de Raad voor het beperken van het gebruik van bepaalde schadelijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur (RoHS richtlijn). Het wordt geacht in overeenstemming te zijn met de maximum waarden voor concentratie vastgelegd door het Europese comité voor technische aanpassingen (European Technical Adaptation Committee-TAC).

Product ontworpen in Frankrijk, geassembleerd en gefabriceerd in China.

IT



Questo prodotto reca il simbolo di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Ciò significa che questo prodotto deve essere gestito nel rispetto della direttiva europea 2002/96/CE, al fine di essere riciclato o smantellato per ridurre al minimo l'impatto sull'ambiente. Per ulteriori informazioni, contattare le autorità locali o regionali.
I prodotti elettronici non inclusi nel processo di raccolta differenziata sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose.



Questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. La dichiarazione di conformità può essere consultata sul sito internet di Etiger: www.etiger.com, 'DOWNLOAD' nella barra dei menù.



Questo prodotto è stato progettato e realizzato in conformità alla direttiva 2002/95/CE del Parlamento europeo e del Consiglio sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche (direttiva RoHS) e adeguarsi ai valori di concentrazione massimi fissati dal Comitato europeo di adattamento tecnico (European Technical Adaptation Committee – TAC).

Prodotto progettato in Francia, assemblato e realizzato in Cina.

PT



Este produto possui o símbolo de separação para resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos (REEE). Significa que este produto deve ser tratado de acordo com a Directiva Europeia 2002/96/CE de modo a ser reciclado ou desmantelado para minimizar o impacto no ambiente. Para obter mais informações, entre em contacto com as autoridades locais ou regionais.
Os produtos electrónicos não incluídos no processo de separação são potencialmente perigosos para o ambiente e saúde humana devido à presença de substâncias perigosas.



Este produto está em conformidade com os requisitos essenciais e outras provisões relevantes da Diretriz 1999/5/EC. A declaração de conformidade pode ser consultada no website da Etiger: www.etiger.com, "DOWNLOAD" na barra do menu.



Este produto foi concebido e fabricado em conformidade com a Directiva 2002/95/EC do Parlamento Europeu e do Conselho relativa à restrição de utilização de determinadas substâncias perigosas em equipamento eléctrico e electrónico (Directiva RoHS) e é considerado como estando em conformidade com os valores de concentração máximos estabelecidos pelo Comité Europeu de Adaptação Técnica (European Technical Adaptation Committee – TAC).

Produto concebido na França, montado e fabricado na China.

RU



Настоящее изделие маркировано для сортировки отходов электрического и электронного оборудования (WEEE) Согласно условиям Европейской Директивы 2002/96/EC, изделие должно быть переработано или уничтожено с минимальным воздействием на окружающую среду. Подробную справку можно получить у местных или районных властей.
Электронные изделия содержат опасные вещества. Их отходы следует сортировать. В противном случае они могут представлять потенциальную угрозу для здоровья и окружающей среды.



Настоящее изделие отвечает основным требованиям и прочим положениям Европейской директивы 1999/5/EC. Заявление о соответствии можно просмотреть на сайте www.etiger.com, нажав на DOWNLOAD в строке меню.



Настоящее изделие разработано и изготовлено согласно условиям Директивы 2002/95/EC Европейского Парламента и Совета по ограничению содержания вредных веществ в электрическом и электронном оборудовании (Директива RoHS). Оно отвечает требованиям по максимальному содержанию опасных веществ Европейского Комитета технического согласования.

Разработано во Франции. Изготовлено и собрано в КНР.

TU



Bu ürün atık elektrikli ve elektronik cihazlar (WEEE) için seçmeli ayıklama simgesini taşımaktadır. Bu simge, bu ürünün geri dönüştürülebilmesi veya çevreye olan etkisini azaltmak amacıyla parçalarına ayrılabilmesi amacıyla Avrupa Birliği Direktifi 2002/96/EC'ye uygun olarak işleme tabi tutulması gerektiğini ifade eder. Daha fazla bilgi için, lütfen yerel veya bölgesel yetkili kurumlar ile iletişime geçiniz.
Seçmeli ayıklama işlemini dahil olmayan elektronik ürünler içerdikleri zararlı maddeler nedeniyle çevreye ve insan sağlığına zarar verme potansiyeline sahiptir.



Bu ürün 1999/5/EC Direktifinin özel gereksinimlerine ve ilgili diğer hükümlerine uygundur. Uygunluk beyanına Etiger web sitesinden : www.etiger.com erişilebilir, menü çubuğundaki 'DOWNLOAD' bölümünden 'DOWNLOAD'.



Bu ürün elektrikli ve elektronik cihazlardaki bazı zararlı maddelerin kullanımının kısıtlanması ile ilişkili Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 2002/95/EC Direktifine (RoHS - Direktif) uygun olarak tasarlanmış ve üretilmiştir ve Avrupa Teknik Adaptasyon Komitesi (European Technical Adaptation Committee-TAC) tarafından belirlenmiş olan maksimum yoğunlaşma değerleri ile uyumlu olduğu kabul edilir.

Ürün Fransa'da tasarlanmış, montajı ve üretimi Çin'de yapılmıştır.



Wild instinct of Technology!

ETIGER EUROPE - Rue de la Loi 25 - 7100 La Louvière - Belgium
service@etiger.com - www.etiger.com

Copyright © ETIGER EUROPE 2013 